

631190-2026 - Konkurrencevilkår

Bulgarien – Andet trykt reklamemateriale, i.a.n. – "Изработване, отпечатване, брендиране и доставка на рекламни материали/сувенири, календари, бележници и др. за нуждите на Министерството на външните работи" по обособени позиции.

OJ S 177/2026 14/09/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Varer

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ

E-mail: Albena.Popova@mfa.bg

Køberens retlige status: Central regeringsmyndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: "Изработване, отпечатване, брендиране и доставка на рекламни материали /сувенири, календари, бележници и др. за нуждите на Министерството на външните работи" по обособени позиции.

Beskrivelse: Обособена позиция № 1 „Изработване, отпечатване, брендиране и доставка на рекламни материали/сувенири за нуждите на Министерството на външните работи“; Обособена позиция № 2 „Изработване на календари за нуждите на Министерството на външните работи – запазена обществена поръчка за специализирани предприятия по чл. 12, ал.1, т.1 от ЗОП. На основание чл. 21, ал. 6 от ЗОП, е възложено/ще бъде възложено по реда на индивидуалната им стойност изработването на експозиционните материали, необходими за реализирането на изложбата „Дипломацията през детските очи“ с прогнозна стойност до 210 евро без ДДС или 252 евро с ДДС.

Identifikator for proceduren: 22b8106a-8ddb-4c29-babf-c97999c15c06

Intern ID: 603519

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

Hovedpunkterne i proceduren: Открита

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 22462000 Andet trykt reklamemateriale, i.a.n.

2.1.2. Udførelsessted

Postadresse: София

By: София

Postnummer: 1113

Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

2.1.3. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 16 000,00 EUR

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Участниците могат да използват капацитета на трети лица, независимо от правната връзка между тях, по отношение на критериите, свързани с техническите и професионални способности. В случай, че участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. По отношение на критерия, свързан с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет. Третите лица трябва да отговарят на съответните критерии за подбор, за доказването на които участникът се позовава на техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица, той може да докаже изпълнението на критериите за подбор с капацитета на трети лица при спазване на горните условия. Когато участник в процедурата е клон на чуждестранно лице, той може за доказване на съответствие с изискванията за технически и професионални способности, да се позове на ресурсите на търговеца, в случай че представи доказателства, че при изпълнение на поръчката ще има на разположение тези ресурси. Участниците имат право да използват подизпълнител/и. В този случай, те посочват в офертата си подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, като представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Независимо от възможността за използване на подизпълнители, отговорността за изпълнението на договора за обществена поръчка е на изпълнителя. За подизпълнителите не трябва да са налице основания за отстраняване от процедурата и те трябва да отговарят на критериите за подбор, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват.

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

основание чл. 18, ал. 1, т. 1, във връзка с чл. 20, ал. 1, т. 1, б. „б“ и по реда на чл. 104 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) – чрез „открита процедура“

2.1.5. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket en tilbudsgiver kan indgive tilbud: 2

Betingelser for kontraktens udførelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket der kan tildeles kontrakter til én tilbudsgiver: 2

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

Deltagelse i en kriminel organisation: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Svig: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния

кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС) Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet: участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område: участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure: За участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5

от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde: За участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 – 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

Konkurs: участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Insolvens: участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Tvangsakkord uden for konkurs: участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Aktiver, der administreres af en kurator: участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Erhvervsvirksomheden er indstillet: участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Обособена позиция № 1 „Изработване, отпечатване, брендиране и доставка на рекламни материали/сувенири за нуждите на Министерството на външните работи“

Beskrivelse: Настоящата обществена поръчка цели да спомогне за по-широка разпознаваемост на институцията пред чуждите дипломатически представителства на Република България и българската администрация, както и за затвърждаване на професионалния имидж на ведомството, чрез рекламни материали и сувенири изработени и доставени съгласно техническата спецификация по обособена позиция № 1

Intern ID: 603532

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 22462000 Andet trykt reklamemateriale, i.a.n.

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: София София ул. "Александър Жендов" 2

By: София

Postnummer: 1113
Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 6 Måneder

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 13 550,00 EUR

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Yderligere oplysninger: Участниците могат да използват капацитета на трети лица, независимо от правната връзка между тях, по отношение на критериите, свързани с техническите и професионални способности. В случай, че участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. По отношение на критерия, свързан с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет. Третите лица трябва да отговарят на съответните критерии за подбор, за доказването на които участникът се позовава на техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица, той може да докаже изпълнението на критериите за подбор с капацитета на трети лица при спазване на горните условия. Когато участник в процедурата е клон на чуждестранно лице, той може за доказване на съответствие с изискванията за технически и професионални способности, да се позове на ресурсите на търговеца, в случай че представи доказателства, че при изпълнение на поръчката ще има на разположение тези ресурси. Участниците имат право да използват подизпълнител/и. В този случай, те посочват в офертата си подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, като представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Независимо от възможността за използване на подизпълнители, отговорността за изпълнението на договора за обществена поръчка е на изпълнителя. За подизпълнителите не трябва да са налице основания за отстраняване от процедурата и те трябва да отговарят на критериите за подбор, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Участникът, определен за изпълнител представя гаранция за изпълнение както следва в размер на 5 (пет) % от стойността на договора без ДДС . Гаранцията се представя в една от следните форми: • парична сума – чрез превод по посочена от възложителя банкова сметка. В платежния документ се посочва предмета на настоящата обществена поръчка. • банкова гаранция; Банковата гаранция трябва да е безусловна, неотменяема и непрехвърляема, да покрива 100 % (сто процента) от стойността на гаранцията за изпълнение и да е със срок на валидност, равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни. •

застраховка, която обезпечава безусловно и неотменимо изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Застраховката трябва да е със срок равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни.

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Opfyldelse af sociale mål

Beskrivelse: Предмет на настоящата обществена поръчка са изработване, отпечатване, брандиране и доставка на рекламни материали/сувенири за нуждите на Министерството на външните работи, съгласно Техническите спецификации по обособена позиция 1, докато в обществената поръчка по обособена позиция № 2 с предмет: Изработване на календари за нуждите на МВНР" е запазена обществена поръчка за специализирани предприятия по чл. 12, ал.1, т.1 от ЗОП.

Grønne udbudskriterier: Ingen kriterier for grønne offentlige udbud

Socialt mål, som fremmes: Andet

5.1.8. Tilgængelighedskriterier

Der er ikke anvendt kriterier vedrørende adgangsmuligheder for personer med handicap, fordi udbuddet ikke er beregnet til at blive anvendt af fysiske personer

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Referencer på specificerede leverancer

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Участниците следва да са изпълнили минимум 1 (една) дейност с предмет идентичен или сходен с предмета на настоящата поръчка през последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. За „идентичен или сходен предмет на поръчката“ възложителят ще приеме дейности/услуги, свързани с художествен дизайн, предпечат, отпечатване и доставка на информационни/ и/или промоционални материали (календари/тефтери/ папки и/или други работни и рекламни материали) и/или еквивалентни на тях материали, попадащи в обхвата на обществената поръчка; Възложителят поставя изисквания за правоспособност, технически и професионални способности; икономическо и финансово състояние /което е приложимо/ и за документите, с които се доказва съответствието. При подаване на офертата, съответствието с критерия за подбор се декларира от участника в част IV от ЕЕДОП. доставки. Доказателства за съответствие: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Обществената поръчка се възлага при критерий за възлагане: оптимално съотношение "качество/цена", съгласно чл. 70, ал. 2, т. 3 от ЗОП.

Beskrivelse: На първо място се класира участникът, получил най-висока комплексна оценка, съгласно методика за оценка на възложителя по критерий "качество/цена", неразделна част от Указанията за участие. Максималният брой точки по показателя за качество ТК е 60т. Оценката на техническото качество на офертите (ТК) се изчислява по формулата: $TK_n = (OЦ_nTK1 + OЦ_nTK2 + OЦ_nTK3) \times 1,5$, където: - TK_n е оценката за техническо качество в точки на офертата на n-тия участник; - $OЦ_nTK1$ до $OЦ_nTK3$ – оценката в точки по отделните показатели за качество ТК1 до ТК3 на офертата на n-тия участник, определени съгласно таблица № 2. Числото 1,5 е приравнителен коефициент на оценката към скалата от 60т.

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: bulgarsk
Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 06/10/2026 23:59:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid
Adresse på udbudsdokumenterne: <https://app.eop.bg/today/603519>
Ad hoc-kommunikationskanal:
Navn: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet
Indgivelsesadresse: <https://app.eop.bg/today/603519>
Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: bulgarsk
Elektronisk katalog: Ikke tilladt
Alternative tilbud: Ikke tilladt
Frist for modtagelse af tilbud: 16/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid
Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 6 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 19/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid
Sted: В системата

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Endnu ikke kendte
Elektronisk fakturering: Tilladt
Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej
Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Комисия за защита на конкуренцията
Oplysninger om klagefrister: Обжалването се извършва в 10 дневен срок, след изтичането на срока по чл. 100, ал.3, съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП.
Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående skatter på det sted, hvor kontrakten skal udføres: Национална агенция по приходите
Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående miljøbeskyttelse på det sted, hvor kontrakten skal udføres: Министерство на околната среда и водите
Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående sikkerhed på arbejdspladsen og arbejdsvilkår på det sted, hvor kontrakten skal udføres: Министерство на труда и социалната политика
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Комисия за защита на конкуренцията

5.1. Delkontrakt: LOT-0002

Titel: Обособена позиция № 2: „Изработване на календари за нуждите на МВНР“.

Beskrivelse: Настоящата обществена поръчка цели да спомогне за по-широка разпознаваемост на институцията пред чуждите дипломатически представителства на Република България и българската администрация, както и за затвърждаване на професионалния имидж на ведомството, чрез рекламни материали изработени и доставени съгласно техническата спецификация по обособена позиция № 2 Обособена позиция № 2 е запазена по списъка на стоките и услугите по чл. 12, ал. 1, т. 1 от Закона за обществените поръчки (ЗОП), приет с Решение на МС № 591 от 18.07.2016 г., допълнен с Решение на МС № 516 / 30.7.2025 г. предназначени за възлагане на специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания или за стопански обекти, чиято основна дейност е социалното и професионално интегриране на хора с увреждания или на хора в неравностойно положение. В процедурата могат да участват лица, при условие че най-малко 30 на сто от списъчния им състав е от хора с увреждания или такива в неравностойно положение. Тези лица трябва да са регистрирани като специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания най-малко три години преди датата на откриване на конкретната процедура за възлагане на обществена поръчка. Специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания могат да участват в обществената поръчка по обособена позиция № 2 при условие че могат да изпълнят най-малко 80 на сто от нейния предмет със собствени машини, съоръжения и човешки ресурс. За изпълнение на условието те могат да ползват подизпълнители или да се позовават на капацитета на трети лица, ако подизпълнителите или третите лица са специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания. В процедура за възлагане на обособена позиция № 2 могат да участват и други заинтересовани лица при спазване на последователността, предвидена в чл. 81, ал. 2 и ал. 3 от ППЗОП, но офертите им се разглеждат само ако няма допуснати оферти на специализирани предприятия или кооперации на хора с увреждания.

Intern ID: 603541

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 30199792 Kalendere

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: ул. Александър Жендов, № 2

By: София

Postnummer: 1113

Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 6 Måneder

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 2 450,00 EUR

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse er forbeholdt beskyttede værksteder og økonomiske aktører, hvis mål er social og faglig integration af handicappede eller dårligt stillede personer.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): nej

Yderligere oplysninger: Участниците могат да използват капацитета на трети лица, независимо от правната връзка между тях, по отношение на критериите, свързани с техническите и професионални способности. В случай, че участникът използва капацитета на трети лица, той трябва да може да докаже, че ще разполага с техните ресурси, като представи документи за поетите от третите лица задължения. По отношение на критерия, свързан с опит за изпълнение на поръчката, участниците могат да използват капацитета на трети лица само ако тези лица ще участват в изпълнението на частта от поръчката, за която е необходим този капацитет. Третите лица трябва да отговарят на съответните критерии за подбор, за доказването на които участникът се позовава на техния капацитет и за тях да не са налице основанията за отстраняване от процедурата. Когато участник в процедурата е обединение от физически и/или юридически лица, той може да докаже изпълнението на критериите за подбор с капацитета на трети лица при спазване на горните условия. Когато участник в процедурата е клон на чуждестранно лице, той може за доказване на съответствие с изискванията за технически и професионални способности, да се позове на ресурсите на търговеца, в случай че представи доказателства, че при изпълнение на поръчката ще има на разположение тези ресурси. Участниците имат право да използват подизпълнител/и. В този случай, те посочват в офертата си подизпълнителите и дела от поръчката, който ще им възложат, като представят доказателство за поетите от подизпълнителите задължения. Независимо от възможността за използване на подизпълнители, отговорността за изпълнението на договора за обществена поръчка е на изпълнителя. За подизпълнителите не трябва да са налице основания за отстраняване от процедурата и те трябва да отговарят на критериите за подбор, съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват. Участникът, определен за изпълнител представя гаранция за изпълнение както следва в размер на 2 (два) % от стойността на договора без ДДС. Гаранцията се представя в една от следните форми: • парична сума – чрез превод по посочена от възложителя банкова сметка. В платежния документ се посочва предмета на настоящата обществена поръчка. • банкова гаранция; Банковата гаранция трябва да е безусловна, неотменяема и непрехвърляема, да покрива 100 % (сто процента) от стойността на гаранцията за изпълнение и да е със срок на валидност, равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни. • застраховка, която обезпечава безусловно и неотменимо изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Застраховката трябва да е със срок равен на срока на действие на договора, плюс 30 (тридесет) дни.

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Opfyldelse af sociale mål

Beskrivelse: Поръчката по обособена позиция 2: "Изработване на календари за нуждите на министерство на външните работи", е запазена обществена поръчка за специализирани предприятия по чл. 12, ал. 1, т.1 от ЗОП.

Grønne udbudskriterier: Ingen kriterier for grønne offentlige udbud

Socialt mål, som fremmes: Andet

5.1.8. Tilgængelighedskriterier

Der er ikke anvendt kriterier vedrørende adgangsmuligheder for personer med handicap, fordi udbuddet ikke er beregnet til at blive anvendt af fysiske personer

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Referencer på specificerede leverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Възложителят поставя изисквания за подбор на участниците, свързани с техническите и професионални им способности. Участниците следва да са изпълнили минимум 1 (една) дейност с предмет идентичен или сходен с предмета на настоящата поръчка през последните 3 години, считано от датата на подаване на офертата. За „идентичен или сходен предмет на поръчката“ възложителят ще приеме дейности/услуги, свързани с художествен дизайн, предпечат, отпечатване и доставка на информационни/ и/или промоционални материали (календари/тефтери /папки и/или други работни и рекламни материали) и/или еквивалентни на тях материали, попадащи в обхвата на обществената поръчка. При подаване на офертата, съответствието с критерия за подбор се декларира от участника в част IV от ЕЕДОП. доставки. Доказателства за съответствие: Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Обществената поръчка се възлага при критерий за възлагане: оптимално съотношение "качество/цена", съгласно чл. 70, ал. 2, т. 3 от ЗОП.

Beskrivelse: На първо място се класира участникът, получил най-висока комплексна оценка, съгласно методика за оценка на възложителя по критерий "качество/цена", неразделна част от Указанията за участие. Максималният брой точки по показателя за качество ТК е 60т. Оценката на техническото качество на офертите (ТК) се изчислява по формулата: $TK_n = (OЦ_nTK1 + OЦ_nTK2 + OЦ_nTK3) \times 1,5$, където: - TK_n е оценката за техническо качество в точки на офертата на n-тия участник; - $OЦ_nTK1$ до $OЦ_nTK3$ – оценката в точки по отделните показатели за качество ТК1 до ТК3 на офертата на n-тия участник, определени съгласно таблица № 2. Числото 1,5 е приравнителен коефициент на оценката към скалата от 60т.

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: bulgarsk

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 06/10/2026 23:59:00 (UTC+03:00)

østeuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://app.eop.bg/today/603519>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Navn: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://app.eop.bg/today/603519>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: bulgarsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 16/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 6 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 19/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Sted: В системата

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Endnu ikke kendte
Elektronisk fakturering: Tilladt
Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej
Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Комисия за защита на конкуренцията

Oplysninger om klagefrister: Обжалването се извършва в 10 дневен срок, след изтичането на срока по чл. 100, ал.3, съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП.

Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående skatter på det sted, hvor kontrakten skal udføres: Национална агенция по приходите

Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående miljøbeskyttelse på det sted, hvor kontrakten skal udføres: Министерство на околната среда и водите

Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående sikkerhed på arbejdspladsen og arbejdsvilkår på det sted, hvor kontrakten skal udføres:

Министерство на труда и социалната политика

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Комисия за защита на конкуренцията

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ

Registreringsnummer: 000695228

Postadresse: ул. Александър Жендов №2

By: гр.София

Postnummer: 1113

Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

Enhed: Албена Попова

E-mail: Albena.Popova@mfa.bg

Telefon: +35929482541

Fax: +35929482541

Internetadresse: <https://www.mfa.bg/>

Køberprofil: <https://app.eop.bg/buyer/21457>

Denne organisations roller:

Køber

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Комисия за защита на конкуренцията

Registreringsnummer: 000698612

Postadresse: бул. Витоша № 18

By: София

Postnummer: 1000
Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien
Enhed: Комисия за защита на конкуренцията
E-mail: delovodstvo@cpc.bg
Telefon: +359 29356113
Fax: +359 29807315
Internetadresse: <http://www.cpc.bg>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Национална агенция по приходите

Registreringsnummer: 131063188

By: София

Postnummer: 1000

Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

E-mail: infocenter@nra.bg

Telefon: 0700 18 700

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående skatter på det sted, hvor kontrakten skal udføres

8.1. ORG-0004

Officielt navn: Министерство на околната среда и водите

Registreringsnummer: 000697371

By: София

Postnummer: 1000

Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

E-mail: edno_gishe@moew.government.bg

Telefon: +35929406000

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående miljøbeskyttelse på det sted, hvor kontrakten skal udføres

8.1. ORG-0005

Officielt navn: Министерство на труда и социалната политика

Registreringsnummer: 000695395

By: София

Postnummer: 1051

Landsdel (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

E-mail: e-uslugi@mtsp.government.bg

Telefon: +35928119443

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer oplysninger om den generelle lovgivningsramme angående sikkerhed på arbejdspladsen og arbejdsvilkår på det sted, hvor kontrakten skal udføres

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

2da06c5f-7e99-43c5-a198-e58b77d4f9a3-01

Hovedårsagen til ændringen

:

Berigtigelse – køber

Beskrivelse

:

Поради необходимост от привеждане на образца на Детайлно ценово предложение, генериран в системата ЦАИС ЕОП - в т. 3.2 от секция "Изисквания" на Обособена позиция № 1 на обществената поръчка, в съответствие с изискванията на Техническата спецификация, чрез добавяне в таблицата на артикули от № 8 до № 16 и техните количества, е изменен образецът на Детайлно ценово предложение по Обособена позиция № 1. Поради това съществено изменение, свързано с възможността за подаване на подходящи оферти, съгласно чл. 100, ал. 7, т. 1 от ЗОП, е удължен срокът за подаване на оферти по двете обособени позиции, тъй като са систематично свързани.

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: LOT-0001

Beskrivelse af ændringer: Поради необходимост от привеждане на образца на Детайлно ценово предложение, генериран в системата ЦАИС ЕОП - в т. 3.2 от секция "Изисквания" на Обособена позиция № 1 на обществената поръчка, в съответствие с изискванията на Техническата спецификация, чрез добавяне в таблицата на артикули от № 8 до № 16 и техните количества, е изменен образецът на Детайлно ценово предложение по Обособена позиция № 1. Поради това съществено изменение, свързано с възможността за подаване на подходящи оферти, съгласно чл. 100, ал. 7, т. 1 от ЗОП, е удължен срокът за подаване на оферти по двете обособени позиции, тъй като са систематично свързани.

Udbudsdokumenterne blev ændret den: 10/09/2026

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 813bbee8-f47a-4b1d-baec-5e155dc09dec - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 10/09/2026 17:23:06 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: bulgarsk

Bekendtgørelsesnummer: 631190-2026

EUT-S-nummer: 177/2026

Offentliggørelsesdato: 14/09/2026